



Chambre des communes
CANADA

Comité de liaison

LIAI • NUMÉRO 001 • 2^e SESSION • 39^e LÉGISLATURE

TÉMOIGNAGES

Le jeudi 22 novembre 2007

Président

M. Dean Allison

Aussi disponible sur le site Web du Parlement du Canada à l'adresse suivante :

<http://www.parl.gc.ca>

Comité de liaison

Le jeudi 22 novembre 2007

•(1315)

[Traduction]

Le greffier du comité (M. Pierre Rodrigue): Nous avons le quorum. Nous pouvons maintenant passer à l'élection d'un président. Je suis prêt à recevoir les motions à cet effet.

M. Derek Lee (Scarborough—Rouge River, Lib.): Je propose M. Allison.

Le greffier: M. Lee propose que M. Allison soit élu président du comité.

(La motion est adoptée.)

Le greffier: Je déclare M. Allison dûment élu président du comité.

[Français]

Le deuxième item à l'ordre du jour est l'élection d'un vice-président du Comité de liaison.

Y a-t-il des motions?

[Traduction]

M. Derek Lee: Je propose Yasmin Ratansi comme vice-présidente.

[Français]

Le greffier: M. Lee propose que Mme Ratansi soit élue vice-présidente du comité.

Y a-t-il d'autres motions à cet effet?

Plaît-il au comité d'adopter la motion?

(La motion est adoptée.)

[Traduction]

J'invite M. Allison à occuper le fauteuil.

Le président (M. Dean Allison (Niagara-Ouest—Glanbrook, PCC)): Veuillez tous prendre l'ordre du jour. Nous en sommes maintenant au numéro trois, qui porte sur le sous-comité des budgets de comité. Vous remarquerez que nous devons dresser une liste comprenant les noms de sept personnes qui siégeront à ce sous-comité.

On m'a expliqué le processus à suivre — nous avons déjà fait ça par le passé —, et il nous faut quatre conservateurs et trois libéraux.

Le sous-comité compte maintenant deux membres, soit moi-même en tant que président et Mme Ratansi en tant que vice-présidente. Il nous faut donc élire cinq autres membres: trois conservateurs et deux libéraux. Enchaînons avec les propositions.

Monsieur Merrifield, allez-y.

M. Rob Merrifield (Yellowhead, PCC): Je propose Art Hanger.

Le président: Merci beaucoup.

Monsieur Hanger, on vous écoute.

M. Art Hanger (Calgary-Nord-Est, PCC): Je propose M. Merrifield.

Le président: Merci beaucoup.

Madame Marleau, la parole est à vous.

L'hon. Diane Marleau (Sudbury, Lib.): Je propose M. Lee.

M. Derek Lee: Je décline.

L'hon. Diane Marleau: M. Szabo n'est pas ici; proposons-le.

Le président: Ça lui apprendra à quitter la salle. Voilà.

Madame Ratansi, allez-y.

Mme Yasmin Ratansi (Don Valley-Est, Lib.): Je voudrais proposer Mme Marleau.

Le président: D'accord, j'ai noté le nom de Mme Marleau.

Monsieur Bezan, vous êtes le prochain.

M. James Bezan (Selkirk—Interlake, PCC): Je propose M. Tweed.

Le président: M. Tweed est proposé.

Très bien. Je vais vous lire la liste, et quelqu'un pourrait proposer une motion à cet effet.

Alors, monsieur Lee, la liste comprend moi-même, Mme Ratansi, M. Hanger, M. Merrifield, M. Szabo, Mme Marleau et M. Tweed.

Monsieur Lee, proposez-vous cette motion?

M. Derek Lee: Oui, monsieur le président.

(La motion est adoptée.)

Le président: Passons maintenant aux motions de régie interne. Avec un peu de chance, l'adoption des motions de régie interne sera un peu plus facile pour ce comité que pour d'autres. On va se lancer, et adienne que pourra.

Le numéro quatre porte sur les repas de travail: que le greffier du comité soit autorisé à prendre les dispositions nécessaires pour organiser des repas de travail pour le comité et les sous-comités.

Est-ce que quelqu'un propose cette motion?

M. Rob Anders (Calgary-Ouest, PCC): Oui, monsieur le président.

Le président: Avez-vous quelque chose à dire sur ce point?

Monsieur Breitzkreuz, allez-y.

M. Garry Breitzkreuz (Yorkton—Melville, PCC): J'appuie la motion.

Le président: S'il n'y a pas d'autres interventions, je vais simplement demander le vote.

(La motion est adoptée.)

Le président: Passons maintenant au numéro cinq, qui porte sur les services des analystes de la Bibliothèque du Parlement: que le comité retienne, au besoin et à la discrétion du président, les services d'un ou de plusieurs analystes de la Bibliothèque du Parlement pour l'aider dans ses travaux.

M. Kevin Sorenson (Crowfoot, PCC): Je propose cette motion.

Le président: Y a-t-il des interventions sur ce point?

(La motion est adoptée.)

Le président: Finalement, les choses se passent comme elles devraient se passer dans un comité ordinaire... C'est beau à voir.

Nous allons poursuivre la séance à huis clos, car nous devons examiner les questions relatives aux budgets qui figurent à l'ordre du jour.

[La séance se poursuit à huis clos.]

Publié en conformité de l'autorité du Président de la Chambre des communes

Published under the authority of the Speaker of the House of Commons

Aussi disponible sur le site Web du Parlement du Canada à l'adresse suivante :

Also available on the Parliament of Canada Web Site at the following address:

<http://www.parl.gc.ca>

Le Président de la Chambre des communes accorde, par la présente, l'autorisation de reproduire la totalité ou une partie de ce document à des fins éducatives et à des fins d'étude privée, de recherche, de critique, de compte rendu ou en vue d'en préparer un résumé de journal. Toute reproduction de ce document à des fins commerciales ou autres nécessite l'obtention au préalable d'une autorisation écrite du Président.

The Speaker of the House hereby grants permission to reproduce this document, in whole or in part, for use in schools and for other purposes such as private study, research, criticism, review or newspaper summary. Any commercial or other use or reproduction of this publication requires the express prior written authorization of the Speaker of the House of Commons.